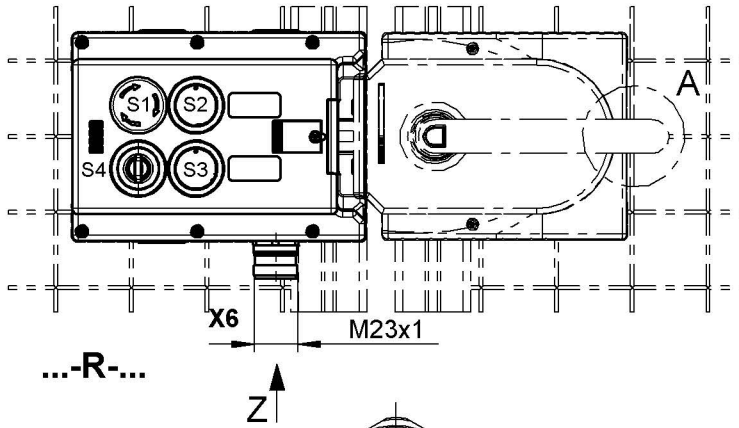


Maße in mm / Dimensions in mm

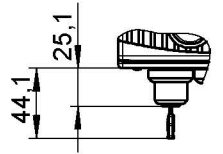
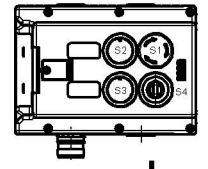
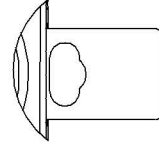
© EUCHNER GmbH + Co. KG

no responsibility is accepted for the accuracy of this information.

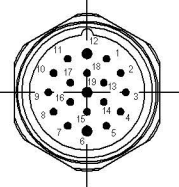
Technische Änderungen vorbehalten, alle Angaben ohne Gewähr / Subject to technical modifications;



Detail A
Sperrverriegelung im ausgefahrenen Zustand
Automatic lockoutbar in 'open' position.



X6 RC18 (Stift/male)
Ansicht Steckseite Z
View plug connection side Z
Einbaustecker nicht ausgerichtet
Connector not aligned



Inklusive:
Einlegeschilder, silberfarben
2x ohne Aufschrift
1x Marche cycle (S2)
1x Arret cycle (S3)

Including:
Insertion plates, silver
2x without inscription
1x Marche cycle (S2)
1x Arret cycle (S3)

Ausgangsfamilie / electronic output system
Ausgangslogik / output logic
Lernbereitschaft für - / learning mode for dip-switch
Entriegelungsüberwachung / Release monitoring

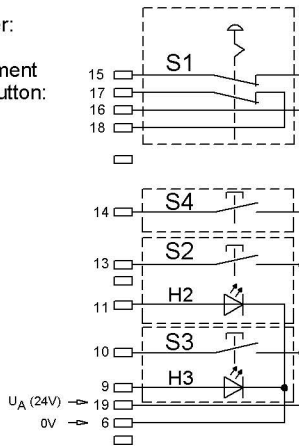


DIP-Switch
(Auslieferungszustand / delivery status)

Einstellmöglichkeit u. Funktionsbeschreibung
gem. Betriebsanleitung.
Settings and function description see
operating instruction.

Belegung Deckeltaster:

PIN assignment top cover button:



Achtung:

Im Auslieferungszustand sind IMP1 u. IMP2 mit einem Jumper gebrückt.
Eine 2-kanalige Ansteuerung des Magnets ist bei diesem Gerät nicht vorgesehen.

Attention:


In the default setting IMP1 and IMP2 are connected with a jumper.
Dual channel solenoid activation is not intended for this MGB.

Betriebsanleitung beachten

(bei Abweichungen zwischen Datenblatt u. Betriebsanleitung gelten die Daten des Datenblattes)

Please observe the operating instructions

(in case of disagreement between data sheet and operating instructions, the information of the data sheet are to be considered)

	MGB-H	MGB-L..	MGB-E..	Türanschlag Door hinge	S1	S2 Taster beleuchtet Button illuminated	S3 Taster beleuchtet Button illuminated	S4 Schlüsselschalter Key-operated, rotary switch
MGB-L2-APA-AC7A1-S1-R-110523		X		R	NOT-HALT Taster Emergency stop	WEISS WHITE	GELB YELLOW	RASTEND LATCHING 1x90, Form L 0= Schlüssel abziehbar 0= Key removable  (RAFIX 22 FS)
MGB-L2HE-APA-R-110521	X	X	X					
MGB-L2-APA-AC7A1-S1-L-110524		X		L				
MGB-L2HE-APA-L-110522	X	X	X					

RC 18 PIN	Bezeichnung Designation	Beschreibung	Description
1	UB	Spannungsversorgung, DC 24V.	Power supply, DC 24V.
2	OI	Meldeausgang DIA, AN wenn das Gerät im Fehlerzustand ist.	Monitoring output DIA, ON when the device is in the fault state.
3	OT	Meldeausgang Riegelzunge, AN wenn die Tür geschlossen ist und die Riegelzunge im Zuhalte-Modul eingeführt ist.	Bolt tongue monitoring output, ON when the door is closed and the bolt tongue is inserted in the locking module.
4	RST	Rücksetzeingang, Gerät wird zurückgesetzt, wenn für min. 3s an RST DC 24V anliegen.	Reset input. Resetting device if DC 24V is applied for at least 3s.
5	FO1B	Sicherheitsausgang Kanal B, AN wenn Tür geschlossen und zugehalten / verriegelt ist. Achtung: Stellung des DIP-Switch beachten.	Safety output channel B, ON when door is closed and guard locked / interlocked. Attention: Position of the DIP-Switch settings has to be observed.
6	0V	Masse für Spannungsversorgung UA / UB.	Ground for the power supply UA / UB.
7	FO1A	Sicherheitsausgang Kanal A, AN wenn Tür geschlossen u. zugehalten / verriegelt ist. Achtung: Stellung des DIP-Switch beachten	Safety output channel A, ON when door closed and guard locked / interlocked. Attention: Position of the DIP-Switch settings has to be observed.
8	IMP1 (IMP2)	Steuerspannung zum Ein- und Ausschalten der Zuhaltung, DC 24V. Anschluss gem. Betriebsanleitung. (Bei MGB-L0, nicht belegt)	Control voltage for switching on and off the guard locking, DC 24V. Connection acc. to operating instructions. (Not used by MGB-L0)
9	H3	LED 3	
10	S3	Taster beleuchtet GELB	Button illuminated YELLOW
11	H2	LED 2	
12	⊕	Steckerverbindergehäuse	Connector housing
13	S2	Taster beleuchtet WEISS	Button illuminated WHITE
14	S4	Schlüsselschalter	Key-operated
15	S1.A1	NOT-HALT (Kanal A)	Emergency stop (circuit A)
16	S1.A2	NOT-HALT (Kanal A)	Emergency stop (circuit A)
17	S1.B1	NOT-HALT (Kanal B)	Emergency stop (circuit B)
18	S1.B2	NOT-HALT (Kanal B)	Emergency stop (circuit B)
19	UA	Spannungsversorgung für Zuhaltmagnet (L1/L2), Meldeausgänge u. Taster DC 24V muss permanent anliegen.	Power supply for the interlocking solenoid, (L1/L2) monitoring output and button, DC 24V must be present continuously.